

Dokokin Majalisar Dunkin Diniya a cikin tafin hannunka



United Nations

Saiko daga babban sakatare

A cikin rabin karnin da ya wuce, kundin dokokin majalisar d'unkin duniya ya kasance tarsashin gina dangantaka a tsakanin kasashe. Duk da canji mai yawa da aka samu bai sanya ra'ayin had'in kan duniya da kun din ke d'auke da shi ba ya rasa lvin ingancin da ya ke da shi ba. A yau, kundin ya kasance babban sinadarin had'an kan duniya domin samun zannan lafiya da cigaba.

Yayin da dokar ke bayanin ka'idojin duniya da fatarsu, ta samar da sauksi wajen zarfar da dokokin. Hangen nesan marubuta dokar-domin tsirar da kasashe masu tasowa daga bala'in ya'ki, karfafa imani da ha'kkokin Bil'adama, shata sharu'd'an kaiwa ga samun mulkin demokuradiyya, har-ila-yau don bunkasa kin dadin jama'a da kanfafa ingantaciyar rayuwa mai kunshe da 'yanci ga kowa-wannan dole ne a karfafa shi duk halin da aka sami lokaci.

A yau hanyoyin rayuwar gargajiya na nan na baiwa sabuwar ingantaciyar rayuwa ta zamani a duniya wuri. Domin mu na ganin kaidogin kan duniya suna da dangantaka ta kud-da-kud da juna, don haka dole ne a yi gwagwarmayar hakan bai d'aya. Cikakken kudurin ciyar da al'uma gaba alsu ne muhimmi idan wa'dannan aloubuwani da ile jawo sabani ana son a kawar da su baki d'aya. Kunna sabani (yaki) da ya dabaibaye duniya a yau dole ne a walwale shi; a waman lokacin ne kwai ciyaga—da ya ke shi ne manufarmu zai sami tabbata.

Kundin dokokin wani cigaba ne na Bil'adama. Wasu takardun tarihi ne mai fuskoki iri-iri, kuma wata dukiya ce ta alfarima ga mutum. Dun haka samun sa wani abin yin buki ne da annashuwa.

Dun haka bukin cikon shekaru hamsin lokaci ne na tunawa da abin da ya gabata da sabunta niya. Yayin da mutanen cikin fungiyar majalisar d'unkin duniya ke cikin rud'amin abin da zai zo a gaba, kundin dokokin majalisar d'unkin duniya abu ne da zai zamo ja-makafi domin ciyar da mutane gaba. Dun haka dole ne a sake yin Kudurin ciyar da ra'ayin kundin gaba. Dole ne a sami sabon karfi da juriya domin fuskantar duk wata barazana da zata taso nan gaba. Ingantattun hanyoyin juriya da kundin ya kunsa yana gayyatar duk al'uma mai tasowa ga ta sabunta alkawarin ganin hadin kan al'uma.

Buturus-Buturus-Ghali
Babban sakataren majalisar dunkin Duniya



**Dokokin Majalisar Dunkin
Duniya a cikin tafin hannunka**



A Translation of the “United Nations Charter at your finger tips”
Into Hausa



Mu'kaddima: Mu jama'aar Majalisar Dunkin Duniya

- Babi I Dalilai da ka'idoji
Babi II Dan kungiyar (mamba)
Babi III: Rassa
Babi IV: Babban taro
Babi V Majalisar tsaro
Babi VI: Sashen sulhunta sabani
Babi VII: Matakan da ake d'auka kan barazana
ga zaman lumana, karya zaman lafiya,
da shisshigi ga wata kasa
Babi VIII: Tsarin Nahiyoyi
Babi IX: Kungiyar tattalin aziki da jin
dadin jama'a ta duniya
Babi X: Kuduri akan kasashen da basu da mulkin
kai
Babi XII: Tsarin amintattu na Duniya
Babi XIII: Kungiyar amintattu
Babi XIV: Kotun Duniya
Babi XV: Sakatariya
Babi XVI: Kanan tanadi
Babi XVII: Tsarin tsaron wuccin gadi
Babi XVIII: Gyare-Gyare
Babi XIX: Amincewa da sa-hannu



Mene ne kundin dokoki?

Kundin dokoki dai wani tsarin mulki ne da ke d'auke da dalil ai da manuofin kafa majalisar Dunkin Duniya. Kuma wani irin sulhu ne da kasa take sanya wa hannu ta amince zata bi kumata mutunta lokacin da ta yarda ta zano mmbar wannan kungiyar. Kundin dokokin yana kunshe da babi 19 da suke d'auke da kokoki III. Shi kundin ainihin an ajiye shi ne a d'akin ajiyar littattafan kungiyar majalisar d'unkin duniya ne.

Matsayin kotun duniya duk da ya ke wani sulhu ne na daban, amma duk da haka wani yanki ne na kundin dokokin. Duk kasar da ta zamo mambar majalisar Dankin Duniya to nan take ta amince da matsayin katun duniya ke nan.

Yau she he aka tsara kundin dokokin?

An fara tsara kundin ya zuwa kammaluwar sa ce domin a rattaba **masa** hannu a 1945. A cikin watan Afirilu 1945 **kasashe 50** suka hadu a birnin san Francisco domin tattaunawa ta karshe da zata haifar da kungiyar majalisar Dunkin Duniya. Bayan daguwarr tattaunawa sai aka buđe kundin dokokin domin kasashe su sanya masa hannu a cikin watan Yuni 1945, Ya zama cikakkiyar doka da aka fara aiki da ita a 24 ga watan oktoba 1945. Tun wannan lokacin ne akan yi bikin tunawa da ranar da majalisar Dunkin Duniya ta kafu a 24 ga oktoba duk shekara.



3

Mene ne babban dalilan da tsarin kundin dokokiya da na kafa majalisar Dunkin Duniya?

Muhimmau kafa kungigar sune:

- Tabbatar da zaman lumana da tsaro a tsakanin kasa da kasa;
- Bunkasa kyakkyawar alaƙa tsakanin kasashe.
- Had'a kai domin a yi aikin d'aukaka hanyoyin rayuwar jama'a, da bunkasa mutunta haƙkoki da 'yancin Bil'Adama; da
- Kasancewa cibiyar taimakawa kasashe su kai ga wa'dannan bukatu.

4

Mene ne kundin dokar ya ce dangane kasa mai mulkin kan ta?

Dokta ta 2 a cikin kundin dokokin ta ce majalisar Dunkin Duniya ta d'auki duk kasashen da ke cikin ta daya ne, babu wata da tafi wata. Ba wai wata gwamnatin mulkin duniya ba ce, sai dai tana samar da hanyoyin walwale matsaloli da duk wani abin da ke ciwa Bil'adama tuwo a kwarya. Babu wani tanajin doka a cikin kundin da ya baiwa majalisar Dunkin Duniya damar yin katsalardan a cikin harkokin cikin gidan wata kasa. Haka ba'a bukaci wata kasa ta kawo harkokin cikin gidanta ba a gabon majalisar Dunkin Duniya domin ta walwale mata shi ba.

Ana bin fassarar halshen da aka yi amfani da shi a cikin kundin da sauna Idan ya shafi harkokin cikin gidan wata kasa. Amma duk wata matsalar da majalisar tsaro ke ganin na iya zarma barazana ga tsaro da zaman lumana ana iya tattauna ta. Har-ila-yau duk wani keta haƙkin Bil'adama da wata kasa ke yi sashen da ya dace na majalisar Dunkin Duniya na da damari ya tattauna shi.



Mene ne muhimman rassan majalisar Dunkin Duniya da kundin dokar ya ūkirkir?

Majalisar Dunki Duniya na da rassa Muhimmai guda shida. Sune Babban taron majalisar, majalisar tsaro, majalisar tattalin arziki da jin dadin jama'a, majalisar amintattu, kotun duniya, da sakatariya. Duk mazauninsu na nan a hedikwatar majalisar Dunkin Duniya da ke New York, ban da na kotun duniya da mazauninta ya ke a Hague, kasar Netherlands.

Kotun
duniya

Babban
taron

Majalisar tattalin
arziki da jin dadin
majalisa jama'a

Majalisar
tsaro

sakatariya

majalisar
amintattu



Wane reshe ne ya kunshi duk kasasheen da ke cikin majalisar Dunkin Duniya, kuma mene ne irin akinsa?

Babi na IV na magana ne akan Babban taron majalisar Dunkin Duniya, wanda ke da matsayin mai kula da aikace-aikacen duk sauran rassan majalisar Dunkin Duniya. Alkalami na 9 ya bayyana cewa Babban taron Majalisar Dunkin Duniya ya kunshi duk kasashen da ke cikin fungiyar majalisar Dunbin Duniya ne. Babban taron na iya tattaunawa akan duk matsalar da ta shafi zaman lumana a duniya, kuma ya ba da shawarwarin da suka dace, amma ban da matsalolin da dama can majalisar tsaro ta riga ta tattauna akan su dai-dai da irin tanadin da kundin doka ya amince da shi. Babban taron na karbar rahoto dada sauran rassan majalisar Dunkin Duniya da kuma Babban sakataren majalisar. Da amincewar majalisar tsaro ne Babban taron ke karbar sabin mambobi cikin majalisar Dunkin Duniya, haka da amincewar sune ake na'wa majalisar sabon Babban sakartare (magatarkarda). Duk shekara ce ake zaben sabin mambobin majalisar tsaro guda biyar da basu da kujerin dindindin. Babban taron ne ke da alhakin yankee irin kason da kowace kasa zata baiwa majalisar Dunkin Duniya da kuma yadda za'a kashe ku'din majalisar—sai mu ce wannan majalisar ce wuka da nama.

Babban taron majalisar Dunkin Duniya na iya d'aukan matakai akan duk wan'amari da ya shafi majalisar Dunkin Duniya kamar ha'kin Bil'adama, yawan jama'a, sha'anin raya kasa, kayyade makamai, Muhalli, Miyagun kwayoyi, yan gudun hijira, dokokin da suka shafi ruwa (teku) ko sararin samaniya kadankene nan daga cikinsu. Yana bunkasa hadin kai, kuma ya shata hanhojin huld'ar difilomasiyya tsakanin gwaunatoci.

Yawancin hukunce-hukuncen Babban taron majalisar bai zamo tilas ga kasashe ba, sai dai yana akan matsayin shawarwari ne gare su, watau za'a name su da su d'auki matakana suka dace akan matsalolin. Har-ila-yau hukuncin



Babban taron yana matsayin hukuncin da al'umar duniya suka yanke ne. Babban taron majalisar na yanke hukunci akan wasu nau'o'in sulhu-sulhu, kuma idan har aka sami wani kashi na mambobin majalisar suka amince da shi ya zama doka ke nan da kasa-shen duniya zasu yi amfani da ita.

7

Wane reshe ne ke da haƙkin tabbatar da zaman lumana da tsarø, kuma mambabi nawa ne ya ke da shi?

Kundin doka aya ta V ta ce majalisar tsaro shi ne reshen majalisar Dunkin Duniya da ke da haƙkin tabbatar da cigaban zaman lumana da tsaro a duniya. Duk ƙasashen da ke cikin majalisar Dunkin Duniya sun yi alkawarin yarda da kuma zartar da hukuncin da majalisar tsaro ta yanke.

Majalisar tsaro zata yi kokarin sullunta sabanin da ke tsakanin ƙasashe, ta hanyar shirya tattaunawa, ko aika tawaga ta bincika, ko aika sojoji domin shiga tsakani. Kuma majalisar na ba da shawarar sabin mambobin da zasu shiga majalisar Dunkin Duniya ga Babban taron majalisar, da kuma wanda ya dace a zaba ya zama Babban magatakardar majalisar Dunkin Duniya, kai zasu yi zaman hadin gwiwa tare da Babban taron majalisar domin zaben mambobin da zasu yi aiki a kotun Duniya.

Majalisar tsaro na da mambobi 15. ƙasashe biyar daga cikinsu na da kujerar dindindin sune-sin, Faransa, Rasha, Burtaniya da ƙasar Amerika; sune manyan sojojin tarayya lokacin da aka yi yakin duniya na 11. Akan kuma zabi ƙasashe goma daga duk nahiyyoyin duniya da zasu zama 'yan majalisar tsaron da basu da ikon hawan kujerar na ki (duba a tamboya ta 21).



Mene ne kujerar na ki kuma a ina ne aka ambáce shi cikin kundin doka?

Kujerar na ki na da alaka ce kawai da majalisar tsaro, Ana iya tsayar da magana muhimmiya idan d'aya daga cikin Mambobin majalisar tsaro ya jefa kuri'ar kin yarda, amma babu wurin da kundin dokoki ya ambaci kalmar na ki (veto) sai dai wanka da kaman jirwaye da Ayar doka ta 27 da ta yi, wanda ya nemi sai duk mambobin dindindin na majalisar tsaro sun jefa kuri'ar yarda baki d'aya, shi kun ga an fassara shi da nufin yarda, ko kin yarda ko kin jefa kuri'ar ma baki d'aya ga wata kasa mai kujerar na ki. Domin haka ne aka ce kasashe biyar masu kujerar na ki na da wani karfi na musamman.



Wane babi ne ya yi magana akan yadda za'a tabbatar da zaman lumana ko dawowa da shi?

Babi na VI ya yi magana ne akan hanyar sulpta sabani a cikin ruwan sanyi, wanda ya hada da matakai irin su tattaunawa, aika masu sa idanu ko kaiwa a kotu. Majalisar na iyau murtar kasashen su tattauna a tsakanin su ko su shata yadda za'a yi sulhun. Sauran hanyoyin da aka cika amfani da su sun hada da aika masu bincike ko tawagar gano gaskiyar lamarin, ko su nemi Babban magatakardar majalisar Dunkin Duniya ya yi amfani da "Ofishinsa" domin samar da zaman lumanar.

Babi na VII ya yi magana ne akan yin amfani da karfi da wasu matakai. Wanda ya kunshi irin matakai da za'a d'auka ne idan shisshigi ya cigaba, idan akwai barazana ga zaman lafiya kuma wa'danda abin ya shafa basu mutunta hukuncin da majalisar tsaro ta yanke ba. Majalisar tsaro na iya d'aukan wasu matakai tsaurare kamar. Banye takunkumin sayen makamai ko takunkumi a fannin tattalin arziki, sannan su kuma sauran kasashe su yanke huldan jakadanci da su, ko d'aukan matakai soja. A cikin watan Agusta 1995, akwai takunkumin difilomasiyya, da na tattalin arziki mai tsauri ko sau'akke a kan kasashe bakwai da ke cikin majalisar d'unkin duniya sunce kasar-Angola, Iraq, Liberia libya, somalia, da tsohuwar kasar Yugoslabiya haka a watan Agusta 1995 majalisar tsaro ta wanke gwaunatin Rwanda daga takunkumin sayen makamai da aka sanya mata a shekarar 1994 amma dokar ta cigaba da amfani kan sojojin sa-kai .

Yan shekarar nan majalisar tsaro ta yi kira ga a d'auki wasu matakai da ba'a yi bayanin su ba a cikin kundin doka amma ya shiga cikin fassarar da aka baiwa d'aukar matakai. Misali, majalisar tsaro a 1991 ta kafa wata tawagar da zata lura da kwance harkokin saje akan iyakar iraq-kuwait.

Bayan haka ne a watan mayju 1993 majalisar ta tabbatar da cewa shawarar da wannan tawagar ta yanke ta shata iyaka tsakanin kasar iraq da kuwait ya yi kuma babu sake.



Har-il-yau, majalisar ta yanke shawarar kata wata kotu a watan mayu 1993 da zata tuhumci mutanen da aka zarga da keta alfarmer 'yancin Bil'adama a tsohuwar kasar Yugoslabiya, da kuma wata kotun a kasar Rwanda a watan Nuwamba 1994. Duk wadannan shawarwarin an yanke sune a karkashin Babi na VII a kundin dokokin.

Har-ila-yau abin lura ne cewa alkalmi na 51 na kundin kokokin ya yi tanadin cewa, idan aka kaiwa wata kasa farmaki zata iya d'aukan matakhan kariya ita d'aya ko da hadin gwiwar wasu kasashen kafin majalisar tsaro ta d'auki matakhan da zai maido da zaman lumana a wajen.



**Wane sashe ne na kundin dokar da ya shafi
tabbatar da zaman lumana dahar yanzu ba'a
fara aiki da shi ba?**

Kundin dokar an gina shi da akidat samar da tsaro ga taro, abin nufi shi ne ta'addanci ga wata ƙasa tamkar ta'addanci ne ga duk kasashe baki d'aya. Kuma ana iya cewa yaki a wani wuri haɗari ne a ko'ina. Tabbas ne cewa idan kasashen duniya suka yi taron dangi ga ƙasa zata hanu daga tayar da tashin hankali a duniya.

Kasashe zasu yi wa majalisar tsaro tarbacen sojoji, kudi da kayan aiki domin tabbatar da zaman lafiya da tsaro. Wa d'ana sojojin da aka "kira" zasu zauna a ƙarkashin hafsan kwamit'in sojojin da ke wakiltar shunwagabannin sojojin kasashen da ke da kujerun dindindin a majalisar tsaro.

Aikin kwamit'in shi ne taimakawa majalisar tsaro da shawarwari da duk irin abin da soje ke bukata domin tabbatar da samun lumana da tsaro a duniya, har-ila-yau, ƙayyade makamai da kwance d'amara duk aikin wannan kwamit'in ne. Duk da haka dai da aka fara yakin cacar baki bayan an kafa majalisar Dunkin Duniya, ba'a yi amfani da wad'annan shawarwari ba; Don haka al'kalumman doka ta 43 zuwa 47 ba'a taba aiki da su ba.



Shi dai sojan kawo zaman lafiya babu inda aka ambace shi a cikin tsarin mulkin majalisar d'unkin duniya. Wata dabara ce dai da majalisar d'unkin duniya ta bullo da ita domin magance yakı, shi dai kawo zaman lafiya ya kunshi yin amfani da sojojin kasashe daban-daban ne a karkashin jagorancin majalisar d'unkin duniya domin shiga tsakanin kasashe ko sojojin da ke yakar juna kafin a samar da kwanciyar hankali irin ta siyasa. Duk irin kawo zaman lafiyar da majalisar d'unkin duniya ta shiga a tarihinsa ya kasance sassauka ne kuma kai tsaye yake. Kasashen da ke cikin majalisar d'unkin duniya zasu yi tarbacen sooji a karkashin jagorancin Babban sakataren majalisar d'unkin duniya. Duk sassan da ke sabanin sukan yi murna da zuwan sojojin shiga tsakanin, da za'a rarraba domin kula da tsakaita yakı ko wata yarjejeniya da aka kulla.

Kawo zaman lafiya a yau ya zama lamari mai tsanai, domin yawa da munanan salon da yake-yake ke da shi a yanzu. Yake-yaken da ake fama da shi na basasa ya fi yawan yakın da ake yi tsakanin kasa da kasa, a aikace-aikacen kawo zaman lafiyan 'yan shekarun nan an aika da masu kawo zaman lafiya zuwa wuraren da ba wasu alkawulla; inda ke yawan tuntubar majalisar d'unkin duniya; da inda babu gwamnatı ko kuma inda sha'anin siyasa ya tabarbare. Kawo zaman lumana ba wai kawai na nufin shiga tsakanin fungiyoyin da ke yakı ba a wannan sabon karnin, a'aya d'auki sabon salo da ya ha d'a da bincikawa ko ana bin alkawurran da aka kulla, lura da zabe, bunkasa mutunta hafkin Bil'adama, kwance damarar fungiyoyin da ke yakar juna; sa idanu da horon 'yan sandan kasashe, kare yawan farar hula da tabbatard da cewa tawagar da ke kai kayan agaji ta sami nasrar yin hakan.

Rahoton da Babban megatakardar majalisar d'unkin duniya ya shirya a cikin shekara 1992 mai taken "matakan kawo



zaman lafiya" ya shata shawarwari da dama da zasu fađ'ađ'a kuma su karfafa kawo zaman lafiyar kungiyar d'unkin duniya, musamman domin samun isasshen karfin tattalin arzika da irin sabon salon da aikin ya samu. Misali ya kira ga a samar da asusun aika sojojin kawo zarnan lafiya, domin a yi amfani da shi wajen fara wani sabon aikin kawo zaman lafiyar da ya samu. Babban taron majalisar d'unkin duniya ya kafa wannan asusun a watan Disambar 1992 da fatar za'a sami dala Miliyan 150 (\$150 million) amman har yanzu ba'a cimma wannan adadin ba. Gwamnatoci ma an neman su da su taimaka ga wannan asusun ta hanyar d'aukan sojojin kyauta da taimaka masu a hanyoyin dabarun yakı. Har-ila-yau za'a taimaka wajen horar da masu kawo zaman lafiyar, sooji da farar hula. Dabarun tsare-tsare da shugabantar sojojin abu ne da za'a karfafa.

A cikin "Matakan kawo zaman lafiya" Babban magatakardar majalisar ya bayar da shawarar cewa a kafa wata runduna karama da zata kunshi 'yan kasashe dabandaban mai issahen horo a karkashin mamalisar tsaro da za'a iya kai da sauri a wuraren da ake tarzoma (yakı). Amma wannan ra'ayi na Babban Sakataren har yanzu majalisar tsaro ba ta amince da shi ba.

Wata shawarar da "matakan kawo zaman lafiyar" ta bayar shi ne samar da wata rundunar ko-ta-kwana domin kawo zaman lafiya, wadda ana nan yanzu ana yin kokarin yin hakan. A cikin watan Agusta 1995 wasu kasashe 47 sun ba da sajuginsu na ko-ta kwana da suka kai 65,000. Wannan tsarin na ko-ta-kwana zai baiwa majalisar d'unkin duniya damar kai sojojin kawo zaman lafiya duka inda ake bukatarsu.

A cikin "Karin matakan kawo zaman lafiya" da ya fito a watan janairu 1995, Babban magatakardar majalisar ya nunar da cewa duk yake-yaken da ake fama da su a yau na cikin gida ne, masu yin wannan yakın kuma sune sooji da kuma sojojin sa-kai, don haka farar hula ce suka fi shan wuya kuma wannan yakın na rusar da al'adu. Yake-yaken



"zamani" da ake fama da su sun fi shafar abubuwan jin kai da shuwagabannin kasa basu da ikon magancewa.

Babban magatakardar majalisar ya ce yawancin ra'ayin da ke cikin "matakan kawo zaman kafiya" sun nuna masu ingance ne don haka matakan kawo zaman lafiya da na tabbatar da zaman lafiyar dole ne a cigaba da inganta su. haka a cikin Karin matakan kawo zaman lafiya" shima ya yi bayanin sassan da ya kamata kasashe su d'auki matakai masu tsauri. Sun kuwa hada da sha'anin kudi, bayyana wa sojojin kawo zaman lafiya akinsu, da kuma aikin kawo zaman lafiyar da aka aiwatar tare da hadin gwiwan kungiyoyin nahiyyoyi.



12 Mene ne kundin dokokin ya ambata a kan shirin da Nahiyyoyi suka yi?

Tsarin mulkin ya sadaukar da Babi na VII ne akan shirin da kungiyoin nahiyyoyi ke yi ko kafafensu. Ana bukatar kasashe su yi ko karin walwale matsalolin nahiyyoyinsu a karkashin kungiyoyin Nahiyyoyin kafin su kawo su gabon majalisar tsaro. Kafafen Nahiyyoyi na iya d'aukan matakhan amfani da soje tare da izinin majalisar tsaro.

Tsarin mulkin bai ba da takamammen surar wađannan kungiyoyin nahiyyoyin ba Muddin dai suna d'aukaka da ra'ayi da manufar majalisar d'unkin duniya. Don haka yana baiwa kašaşen da ke cikin wađannan Nahiyyoyin domin magance matsalar da ta taso da kuma bunkasa zaman lafiya a duniya. Kamar dai yadda "Matakhan kawo zaman lafiya" ya ambata, wađannan kangiyoyin suna iya kunsar kungiyoyin sulhu, babu damuwa kungiyoyin sun samu ne bayan kafa majalisar d'unkin duniya ko kafin kafa ta, ko sun samu ne ta hanyar samar da tsaro da zaman lafiya ko domin cigaban Nahiyyoyin ne a gefen tattalin arzika.

Kungi-yoyin Nahiyyoyi sun fara taka muhimmin rawa tare da hadin gwiwa da majalisar Dunkin Duniya. Kungiyoyin sun had'a da kungiyar had'in kan Afirka da ta walwale matsalar kudancin sahara da laberiya, ko kungiyar sulhu ta Arewacin had'in gwiwar majalisar Dunkin Duniya, lura, da hana keta sararin sama a wasu sassan Bosniya.



Yaya ne kundin tokar ya samar da sha'anin tattalin arziki da cigaban jin dad'in jama'a?

Babi na IX da na X a tsarin mulkin majalisar Dunkin Duniya sun yi magana ne a kan niyar da majalisar ta ke da shi ne na bunkasa hanyar rayarda jama'a, samar da hanyoyin walwale matsalar tattalin arziki da ta jin dad'in jama'a, da mutunta ha'kin Bil'adama. Babban reshen da aka kirkiro domin kula da yin hakan shi ne majalisar tattalin arziki da jin dad'in jama'a.

Majalisar tattalin arziki da jin dad'in jama'a na iya kaddamar da nazari da rahoto a kan tattalin arziken duniya, jin dad'i, al'adu, ilimi, kiwon lafiya da sauran su sannan kuma su ba da shawarar abin da ya dace abi ga babban taron majalisar Dunkin Duniya. Har-ila-yau wannan reshen na iya ba da shawarar hanyar da za'a bunkasa mutunta ha'kin Bil'adama da kuma kasidu da za'a baiwa Babban taron majalisar Dunkin Duniya. Haka wannan reshen na iya shirga taron karawa juna ilimi na duniya kan wa'dannan maganganu, sanna su karfafa wa mutane da gwaunatocin d'aukan matakai akan matsalar da duniya ta ke ciki.

Majalisar tattalin arziki da jin dad'in jama'a na da ikon sanya ido ga aikace-aikacen majalisar Dunkin Duniya, wanda ya Kunshi shirye-shiryen da babban taron majalisar ya kirkiro, kamar Asusun kananan yara (UNICEF) da kuma ofishin kula da 'yan gedun hijira, da dai wasu kafafen musamman na majalisar Dunkin Duniya kaman su kungiyar lafiya ta Duniya ko Kungiyar kwadago ta Duniya. Su dai kafafen nan na musamman sune Kungiyoyi masu zaman kan su da hedikwatarsu da kuma kasafin kudinsu da mambabinsu; majalisar tattalin arziki da jin dad'in jama'a na iya kulla wasu alkawurra da su domin samun wata alakar musamman da majalisar Dunkin Duniya. A yau akwai tsare-tsare da kafafen musamman fiye da guda 30 da suka taru suka kunshi kasodda yawa na shirin majalisar Dunkin Duniya, kuma sun shafi duk wani fanni na cigaban rayuwar Dan'Adam kama daga kasuwanci ya zuwa harkokin da ya shafi sufurin jiragen sama.



A cikin watan mayu 1994, Babban magatakarda ya bayar da rahoto da aka sani da “matakan cigaba da cewa neman cigaba dole ne ya zamo a fannoni iri-iri kuma a yi shi cikin lumana, tattalin arziki, Muhalli hukunci mai adalci da demokura d'iyya. Wasu muhimman sassa nea ra'ayin kasashen da ke cikin fungiyar da kuma martanin da Babban magatsakardar ya ba da a matsayin amsa. Babban magatakardar ya yi bayani karara cewa neman cigaba shi ne kalubalen da 'Dan' Adam ke fuskanta “amma talalabiya na neman d'aukar mu ta batar da mu wajen gaugawar ganin mun samu zaman lumana” a marmakon fuskantar barazanan sha'anin cigaba.



Shi dai babi na XI da XII da na XII duk sun yi magana ne akan matsaloli da dama da suka shafi wuraren da basu sami 'yancin kai ba. Babi na XI ya kunshi cikakken bayani ne akan duk abin da ya shafi wuraren da basu cimma cikakken 'yancin kai ba, da ke kira ga kasashen da ke mulkin iri wadannan wurare da basu da 'yancin kai ba su ba da karfi wajen sha'anin siyasa, ilimi da sha'anin cigaban jin da din mutanen wadannan wuraren.

Mambobin majalisar Dunkin Duniya sun amince da cewa ra'ayin mazauna irin wadannan wurare shi ne, kan gaba sun kuma "dauki alkawalin ne" na koli da zai sa su yi kokarinsu don "bunkasa cigaban magauna wadannan wuraren kula da jin dadin mazauna irin wadannan wurare. A karkashin Ayar doka ta 73 na kundin dokar tsarin mulkin, kasashen da ke mulkin irin wadannan wuraren sun yi alkawarin sadaukar da kai ga dawainiyar wunaren da ba su da mulkin kai, kuma sun amince da zasu riķa baiwa Babban sakataren majalisar Dunkin Duniya bayani akan tattalin arziki, jin dadin jama'a, ilimi, da cigaban da aka samu a irin wuraren da suke shugabanta.

Tsarin majalisar amintattu an kirkiro shine a karkashen Babi na XII domin lura da wuraren amana, a inda majalisar Dunkin duniya duniya zata kula da sha'-anin mulkin wuraren amanar. Wuraren amana wurare ne da basu sami mulkin kai ba amma masu mulkin wadannan wuraren suka bayar da su amana ga majalisar Dunkin duniya dangane da wani alkawari da suka kulla. Majalisar amintattu ta kakkabe hannunta ga mulkin kasar amana ta karshe watau—Tsibirin palau bayan tsawon kusan rabin Karni da ta yi tana mulkin sa, shi dai wannan tsibirin da kasar Amurka ce ke mulkin sa kafin majalisar Dunkin Duniya ta karbe shi Yanzu ya sami 'yanci a watan oktoba 1994.



A 1960, Babban Taron Majalisar Dunkin Duniya ya amince da baiwa 'yanci ga duk kasashen da ke karkarshin mulkin Mallaka, domin bunkasa mulkin kai, majalisar amintattu na riķe ne kawai da wurare II wasu kuma suna baje a duniya. An kafa kwamitìn musamman da zai kula da gaggauta samar da mulkin kai ga kasashe. A koķarin da majalisar Dunkin duniya ta ke yi a fannin samar da 'yanci ga kasashe fiye da wurare 70 ne masu 'jimillan yawan mutane miliyan 750 suka sami 'yanci tuni har sun shiga cikin fungiyar majalisar Dunkun Duniya.



Kundin tsarin mulki ya d'auki sakatariya a matsayin babban reshen majalisar d'unkin duniya (duba tambaya ta 5 a sama). Ayar doka ta 97 ta ce sakatariya zata kunshi Babban magatakarda da ma'aikatan da kungiyar ke bukata. Ayar doka ta 100 ta yi bayanin cewa ma'aikatan ba zasu karbi doka daga duk wata gwamnati ba; haka nan babu wata kasar da zata yi kokarfin ta'asiri ga ma'aikatan yayin da suke gu danar da aikinsu. Amma kundin bai yi magana ba akan yadda za'a tsara sakatariyar ba. Sakatariyar zata kunshi ma'aikata 'yan kasashie daban-daban ko ma'aikata da zasu yi aiki karkashin Babban sakataren majalisar Dunkin Duniya domin amfanin kasashen da ke cikin Kungiywar. Akwai ma'aikata 29,000 ga sakatariyar majalisar daga sassan daban-daban na duniya. Su kuma kafafen musamman na majalisar na da ma'aikatansu da suka fito a sassa dabandaban na duniya da ya kawo yawan masu yi wa kungiyar aiki da suka dara 50,000 yawa da kad'an.



**Wace ayar doka ce daga cikin kundin tsarin mulkin
ya yi magana akan aikin Babban Magatakardar
kungiyar?**

A yar doka ta 97 ta yi bayani cewa Babban sakataren kungiyar shi ne babban mai gudanar da sha'anin mulkin sakatariyar kungiyar.

A yar doka ta 98 ta umurci Babban magatakardar majalisar ne da ya ri'ka baiwa majalisar rahoto shekara-shekara akan aikace-aikacen kungiyar. Wannan rahoton na shekara-shekara ba wai kawi zai baiwa Babban sakataren daman jawo hankalin kungiyar ba ne kan abubuwan da ke gabanta a'a yana kara fahimtar da ita muhimman matakana da ya kamata ta d'auka.

A yar doka ta 99 kuma tana baiwa Babban magatakardar kungiyar dama ce da ya kai bayanin duk abin da ya ke hangen zai zama barazana ga sha'anin tsaro da zaman lumana a duniya ga majalisar tsaro. Misali lokacin da ya'kin kongo ya barke a 1960, Babban sakataren wannan lokacin Dag Hammarsjold ya kai maganar agaban majalisar tsaro, ta yin amfani da karfin da doka ta bashi karkashin ayar doka ta 99 tun farkon kama mulkinsa. Ayar doka ta 99 da aka yi amfani da ita a baya-bayanrnan shi ne a 1989 a maganar kasar lebanon da. Babban sakataren wannan lokacin Javier Perez de Cuellar ya yi.



Wace hanya ce kundin tsarin mulki ya ce a tsara kasafin kud'in majalisar Dunkin Duniya?

Idan aka yi la'akari da ayar doka ta 17 ta tsarin mulki, Babban taron majalisar shi ke da haƙkin lura da amincewa da kasafin kud'in. Su kuma kasashen da ke cikin kungiyar ke da haƙkin samar da kud'in da majalisar zata aiwatar da aikace aikacenta daidai da irin kason da Babban sakatare ya tsaga wa kowace kasa.

Kwamitin tarbace (ga ƙasashe), wanda ya ke wani yanki ne na Babban taron majalisar shi ke da haƙkin shata hanyar da kasashe zasu san irin kason da zasu bayar. Mambobin kungiyar za'a yi nazarin karfin tattalin arzikinsu da yawan kud'in shigarsu da yawan mutanensu; sannan a fad'i abin da ake ganin kasa zata iya biya. Dangane da hukuncin da Babban taron majalisar ja yanke a 1972 mafi yawan abin da kasa za'a amince ta biya daga kasarkarancinfin kungiyar na she kara shi ne kashi 25 cikin d'ari, haka mafi a bin da za a biya shi ne 0.01a cikin d'ari.



Idan kasashe suka ki mutunta tanaje-tanajen da tsarin mulki ya yi, mene ne za'a yi akan haka?

Yayin da kasashe suka bijire wa abin da tsarin mulki ya yi tanadi, ko hukuncin wani reshe daga cikin manyan ressan kungiyar da majalisar Dunkin Duniya ta kira da a mutunta, Kungiyar na iya d'aukan matakai daban-daban, koda yake ya dogara daga irin zurfin keta alfarmar dokar da aka yi. Kasashen da suka ki biyan kasonsu na kasafin kudin majalisar har ya kai yawan abin da aka tsaga wa kasar har na shekaru biyu zasu fuskanci hukuncin hana su yin zabe a cikin Babban taron majalisar, amma idan har dalilin da ya hana kasar biyan kasonta mai karfi ne (misali Kamar wata masifar da ta fada masu) ana yi d'age takunkumin yin kuri'ar gareta. Harilla-yau dai mun san wannan doka ba'a taba tsaurara ta ba.

Yayin da kasashe suka keta alfarmar zaman lumana ko kai ma wata kasa hari ko kin bin hukuncin da majalisar tsaro ta yanke kan abin da yake barazana ga zaman lafiya a duniya, ana iya d'aukan matakanganin an bi wannan hukuncin kamar yadda Babi VII na kundin tsarin mulki ya ce (duba tambaya ta 9).

Yayin da kasashe suka keta hakkin Bil'adama, Majalisar da ke kula da hakkin Bil'adama wanda ya ke wani bangare ne na majalisar tattalin arziki da jin dadin jama'a zata tattauna akan tsananin keta hakkin Bil'adaman da aka yi. Kwamitin kula da hakkin Bil'adama—Wanda aka kirkiro domin ya sanya Ido akan dokar da aka yi ta duniya kan hakkin Bil'adama, dokar 1966 ta duniya da aka yi akan hakkokin fararen hula da hakkin siyasa-na iya bincikawa domin ganin ko da kasashe na bin wannan dokar. Majalisar tsaro a 1993 ta kafa Wata kotun tafi-da-gidanka domin gurfanar da murtanen da ke da laifukan ya'ki a tsohuwar kasar Yugoslavia (duba tambaya ta 9).

Sabannin abin da mutane suka yi imani da shi cewa ba'a



iya kawo karan kasashe gaban katun duniya domin rashin bin wata doka ta tsarin mulkin majalisar Dunkin Duniya. Ana iya kawo karan wani sabani da ke tsakanin kasashe a gaban kotun duniya, kafan musamman na iya newan shawarar kotun ko kuma wani reshen majalisar Dunkin Duniya da ya dace da ya yi haka. Kotun ta kunshi alkalai goma sha biyar da za'a zaba har tsawon shekaru tara-tara.

Karfin siyasa da kyakkyawar imanin da kasashe suke da shi, shi ne majalisar ta dogara da shi domin samun nasarar ayyukanta. Ayar doka ta 5 na tsarin mulkin majalisar Dunkin Duniya ya yi tanadin dakatar da duk wasu haikkokin kasa na matsayinta na mambar kungiyar tsaro ta sanya mata matakhan hana ta ko na karfata mata yin abin da ta kasa yi. Mataki da ke gaban wannan shi ne kora baki d'aya daga cikin kungiyar wanda zai hana wasu kasashe su daina irin wannan laifin. Gaskiyar lamarin dai shi ne kasashen da ke cikin wannan kungiyar na gaskata cewa suna cikin al'umar Duniya, don haka dole ne a yi masu hukunci akan irin abin da suka aikata, kuma dole ne su aiwatar da abin da ya ke d'awainiyarsu ce.



19

Tsarin mulkin majalisar Dunkin Duniya ya yarda da kasa ta fita daga kungiyar ko kuma a kore ta?

Ayar doka ta 6 ta ce wata kasar da ke cikin kungiyar Dunkin Duniya da ta yi ta keta manufotin da tsarin mulkin majalisar ya kunsa Babban taron majalisar kungiyar na iya korar kasar daga cikin kungiyar da amincewar majalisar tsaro . Har yanzu dai ba'a kai ga taba korar wata kasa daga cikin kungiyar ba. Duk da haka dai akwai kasashen da aka mayar saniyar ware akan aikace aikacen Babban taron majalisar, kamar Afirka ta kudu tsakanin 1974 da 1994 da tarayyar Yugoslabiya (sabiya da monteniguro) tun 1992. Kowane lokaci Babban taron majalisar ya ga dama na iya soke wannan hukuncin.

Tsarin mulkin bai yi tanadin cewa wata kasa na iya fita daga kungiyar ba. Kasar indonesia ta fice daga kungiyar ta dawo shekara mai zuwa.

20

Ana iya yi wa tsarin mulkin gyaran fuska kuma hakan ya taba faruwa?

20. Ayar daka ta 108 ta ce ana iya yi wa tsarin mulkin kwas kwarima. Kafin a yi gyaran dole ne sai an sami kuri'ar kashi biyu cikin uku na Babban taron majalisar da suka amince da yin hakan. Rinjayen kashi biyu cikin ukun zai haɗa da kasashe masu kujerin dindindin daga cikin majalisar tsaro, sannan sai a d'auki matakana yin gyaran ga tsarin mulki dai-dai da yadda doka ta ce.

An yi wa tsarin mulkin kwaskwarima sau uku, domin kara yawan majalisar tsaro a (1965) da lokacin da aka kara yawan majalisar tattalin arziki da jin da d'in jama'a a (1968, 1973).



Wasu matakai ke tafe da zai sa a yi nazarin tanaje-tanajen tsarin mulkin?

An taba yin tattauna wa akan yadda za' a canza o mambobin majalisar tsaro da yadda suke jefa kuri'a?

Kasashen da ke cikin kungiyar Dunkin Duniya na nan na nazarin muhimmani da dacewar Kundin tsarin mulkin kungiyar ga rayuwar duniya ta yau da ta samu wani sauvi mai ban mamaki tun lokacin da aka kafa kungiyar majalisar Dunkin Duniya. Cikin 'yan shekarun nan wani karamin kwamitin Babban taron majalisar da ake kira kwamitin musamman akan tsarin mulkin majalisar Dunkin Duniya da karfafa rawar da ya ke taka wa shi ne ke gudawar da alkace aikacen nazarin tsarin mulkin majalisar, domin ganin sashen da ya dace da gyara.

A 1992, Babban taron majalisar ya tattauna akan yadda aka tsara majalisar tsaro. Majalisar ta amince da irin canjin da duniya ta samu don haka Babban taron ya kira ga a fa'da'a yawan majalisar tsaro. Babban taron ya amince da a isar wa Babban magatakardar kungiyar sakonsa na musamman akan tsarin mulki da ya shafi fa'da'a yawan majalisar tsaro da yadda za' a sami wakilai cikin kungiyar a kowace nahiyoyn duniya yawan su ya zame d'aya. 'Yan kungiyar na so ne a fa'da'a yawan mambobi masu kujerin dindindinda wad'anda basu da kujerun dindindin na majalisar tsaron, da kujerun na-ki ko wad'anda basu da kujerun na-ki ga kasashe na daban bayan kasashe biyar d'in nan masu kujerun dindindin, wa d'anda a halin yanzu ke da damar hawan kujerar na-ki. Har-ila-yau suna da ra'ayin ganin an sami kwaskwarima a wasu fannoni na sha'anin majalisar tsaro, kamar hanyar da ake jefa kuri'a adalcin majalisar wajen hukanci da alakar majalisar da wasu rassan majalisar Dunkin Duniyar, musamman ace alakarsu da Babban taron majalisar. A 1993 Babban taron majalisar ya amince da kafa wani kwamiti da zai yi aiki domin fa'da'a majalisar tsaro inda za' a yi rabon da ya ke na adalci ne ga duk nahiyoyn duniya.



**Ko tsarin mulkin kungiyar majalisar 'Dunkin
Duniya ya kasance ya dace da shekarun da ake
yanzu?**

An sha yin bayanin cewa an tsara tsarin mulkin ne sanadiyyar abin da ya jawo yakın Duniya na biyu, don haka bai dace ba da halayyar da duniya take ciki a yau ba da irin yake-yaken da ake yi a cikin karshen Karni na ashirin. Duk da haka dai mambobi sun haķikance cewa tsarin mulkin abu ne da za'a iya fassara shi ta yadda zai iya dacewa da duk irin yanayin da aka samu kai da irin cigaban da ake hange. Ba shakka gyaran fuska ga tsarin mulkin abu ne mai muhimmanci don haka nan gaba za'a iya yin hakan. TSarin mulkin yayi juriyan yin aiki na rabin Karni, da hikimar 'yan kungiyar tsarin mulkin na iya samar da abin da ake bukata a gare shi. Tsarin mulkin a dunkale ya ke ba awalwale shi ba. Saboda sauķin fasararsa da hangen nesan da yake d'auke da shi shi ya sa yake da inganci mai yawa.



An shawarce ka ka karanta wadannan.

Tsarin mulkin majalisar Dunkin Duniya (na sayarwa ne)

- Matakan samar da zaman lafiya mai sabon mujalladi (na sayarwa ne)
- Matakan cigaba (na sayarwa)
- Majalisar Dunkin Duniya a Dunkule
- Sura da gaskiyar al'amari
- Gaskiya akan majalisar Dunkin Duniya (na sayarwa)

Don karin bayani sai a tuntubi cibiyar watsa labarai game da majalisar Dunkin Duniya da ke kusa da kai, ko sashen da jama'a ke yin bincike akan majalisar da ke d'aki GA – 57 Majalisar Dunkin Duniya a Birnin New York, NY 10017

Kasidun sayarwa kuwa sai a tuntubi Dakin wallafe-wallafe na majalisar Dunkin Duniya mai lamba DC2–853 New York, NY 10017 Ko Dakin sayen wallafe-wallafen majalisar Dunkin Duniya da Dakin karatu CH–1211 Geneva 10,
Kasar Switzerland.



Published by the United Nations Information Centre
17, Kingsway Road, Ikoyi, Lagos, Nigeria.
DPI/1738-13403-November 2000